

Dodatok č. 1 ku Kúpnej zmluve zo dňa 22.11.2022
uzatvorenej podľa ustanovenia § 536 a nasl. Obchodného zákonníka
č. 513/1991 Zb. v platnom znení
(ďalej len „**dodatok**“)

Článok 1
Zmluvné strany

1. Kupujúci:

| | |
|------------------------------|---|
| Obchodné meno: | Národné poľnohospodárske a potravinárske centrum |
| Sídlo: | Hlohovecká 2, 951 41 Lužianky |
| V jeho mene konajúci: | Ing. Martin Polovka, PhD. |
| Oprávnený rokovať vo veciach | |
| a) zmluvných: | Ing. Martin Polovka, PhD. |
| b) technických: | Ing. Martin Polovka, PhD. |
| IČO: | 42 337 402 |
| DIČ: | SK2023975107 |
| Bankové spojenie: | “ |
| IBAN: | |
| 0255 | |

(ďalej len „Kupujúci“)

2. Dodávateľ:

| | |
|-------------------------------|---|
| Obchodné meno: | KVANT spol. s r.o. |
| Sídlo: | Fakulta matematiky, fyziky a informatiky UK, Mlynská dolina, 842 48 Bratislava |
| Zastúpený: | RNDr. Ľubomír Mach |
| Oprávnený rokovať vo veciach: | |
| a) zmluvných: | Mgr. Michaela Šmelková |
| b) technických: | Mgr. Monica Ziffová |
| IČO: | 31 398 294 |
| DIČ/IČ DPH: | 2020330565 / SK2020330565 |
| Bankové spojenie: | |
| IBAN: | |
| Číslo telefónu: | +421 907 750 378 / +421 918 460 832 |
| Číslo faxu/mail: | smelkova@kvant.sk / ziffova@kvant.sk |
| Registrácia: | |

(ďalej len „Dodávateľ“)

Článok 2
Preambula

1. Dodávateľ a Kupujúci uzatvorili dňa 22.11.2022 Kúpnu zmluvu, a to na základe výsledku verejného obstarávania, vyhláseného vo Vestníku č. 80/2022 - 30.03.2022 pod značkou 17933 – MST, na predmet zákazky „Laboratórna infraštruktúra, prístroje a zariadenia, časť 3 – projekt SmartFarm - pec.“ (ďalej len zmluva).
2. Tento dodatok sa uzatvára v súlade s ustanovením čl. IX. bod 9.2 zmluvy, § 18 ods. 1 písm. c) v nadväznosti na § 18 ods. 3 písm. b) zák. č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
3. Dôvodom zmeny zmluvy týmto dodatkom je dlhodobý pretrvávajúci trend rapidného zvyšovania cien materiálov a tovarov na trhu.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že Dodávateľ je oprávnený uplatniť navýšenie cien ponúkaných tovarov nad rámec celkovej ceny dohodnutej v čl. IV. KÚPNA CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY bod 4.1 zmluvy, a to v dôsledku ďalších pretrvávajúcich nepriaznivých okolností vo svete, majúcich priame aj

nepriame dôsledky na neustále zvyšovanie cien – ide o okolnosti, ktoré nikto neočakával ani nedokázal predpokladať ich krátkodobé či dlhodobé následky, ktoré priamo ohrozujú riadne a včasné plnenie zmluvy. Bez navýšenia zmluvnej ceny o 10% nie je možné tovar podľa zmluvy riadne dodať.

Článok 3 Predmet dodatku

1. Článok č. IV zmluvy bod 4.1. sa nahrádza novým znením:

„Kúpna cena za Predmet kúpy bola zmluvnými stranami dohodnutá v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách a znení neskorších predpisov a Vyhláškou MF SR č.87/1996 Z.z. vo výške 18 095,00 EUR bez DPH, t.j. suma vo výške 21 714,00 EUR s DPH. (ďalej len „Kúpna cena“).“

2. Príloha č. 1 - Špecifikácia s cenovou ponukou sa nahrádza novým znením:
Príloha č. 1 – Špecifikácia s cenovou ponukou - navýšenie

Článok 4 Záverečné ustanovenia

1. Zmeny uvedené v tomto dodatku neporušujú podmienky uvedené pri verejnom obstaraní na predmet zákazky. Všetky podmienky verejného obstarávania sú zachované.
2. Tento dodatok k Zmluve je vypracovaný v 4 vyhotoveniach, Kupujúci obdrží 2 vyhotovenia a Dodávateľ 2 vyhotovenia.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami poslednej zo zmluvných strán a účinnosť po kumulatívnom splnení nasledovných odkladacích podmienok: a) schválením predmetného dodatku strany poskytovateľa NFP; nie však skôr ako b) dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v súlade s ustanovením § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Z.z. Občianskeho zákonníka. Poskytovateľ týmto prehlasuje, že súhlasí so zverejnením tohto dodatku v celom rozsahu v Centrálnom registri zmlúv.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že obsah tohto dodatku je zrozumiteľný a určitým prejavom ich slobodnej a vážnej vôle, ktorý nebol urobený v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, ktoré by mohli spôsobiť jeho neplatnosť, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.
5. Týmto dodatkom nie sú dotknuté ostatné ustanovenia zmluvy.
6. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku sú:
 - príloha č. 1 – Špecifikácia s cenovou kalkuláciou – navýšenie
 - príloha č. 2 – Dôkazy – potvrdenie výrobcu

V....., dňa: ..

V Bratislave, dňa:

Za Kupujúceho:

Za Dodávateľa:

.....
Ing. Martin Polovka, PhD.

RNDr. Ľubomír Mach

Prílohy:

- č. 1 – Špecifikácia s cenovou kalkuláciou – navýšenie
- č. 2 – Dôkazy – potvrdenie výrobcu



EURÓPSKA ÚNIA
Európsky fond regionálneho rozvoja
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



Špecifikácia s cenovou ponukou - navýšenie

| | |
|----------------------------|--------------------------------------|
| Obeťhodné meno, sídlo: | KVANT spol. s r.o. |
| Kontakt: | smelkova@kvant.sk / ziffova@kvant.sk |
| Dátum vypracovania ponuky: | 5.4.2023 |

Predmet zákazky: Laboratórna infraštruktúra, prístroje a zariadenia - časť pec

| P.č. | Názov položky | MJ | Množstvo | Jednotková cena bez DPH | Jednotková cena s DPH | Celková cena bez DPH | Celková cena s DPH | Opis položky | Miesto dodania | Uviesť názov tovaru, výrobcu, DPH, typ použitého tovaru, Poznámka |
|-----------------------------------|--|----|----------|-------------------------|-----------------------|----------------------|--------------------|---|--|---|
| Laboratórna infraštruktúra | | | | | | | | | | |
| 3 | Pekárenská elektrická pec so zaparovaním a s kyslarňou | ks | 1 | 18 095,00 € | 21 714,00 € | 18 095,00 € | 21 714,00 € | Zostava dvoch pecí s kyslarňou pre dva rôzne režimy pečenia, pre bežné pečivo (min. pre 3 plechy 60x40 cm) - elektricky vyhrievaná konvečná pec a pre chlieb - elektricky vyhrievaná etážová pec s kamennou doskou. Požadované je zaparovanie: teplota pečenia min. do 250 ° C. Kapacita kyslarne min. 4 plechy. Prívod vody na zaparovanie. Ventilátor pre odťah spločin. Výška pece pre bežné pečivo min. 490 mm, výška pece pre chlieb min. 365 mm. Programovateľné ovládanie, elektrické zabezpečenie dverí. Podstavec s kolieskami pre ľahkú manipuláciu. Príslušenstvo: 10 ks plechov 60 x 40 cm, pečárske rukavice 2 páry. Vrátane dopravy na miesto, inštalácie, umiestnenia a uvedenia do prevádzky zaškolenia personálu, min. 2 ročnej záručnej doby. Súčasťou dodávky bude dokumentácia k zariadeniu, certifikát o zhode a dodací list, návod na obsluhu v slovenskom alebo českom jazyku, záručná lehota 2 roky, inštalácia, umiestnenia a uvedenia do prevádzky a zaškolenie obsluhy v rozsahu potrebnom pre bezpečnú prevádzku a manipuláciu. Uvedenie do prevádzky, doprava na miesto realizácie | A1 - VÚRV - Piešťany, Bratislavská cesta 122 | MIWE CUBE MIWE cube: air pre 5 plechov 60x40 elektrická konvečná pec systém zaparovania MIWE cube: stone elektrická etážová pec s kameninovou doskou zaparovanie trojité sklo Príslušenstvo: digestor na odťah spločin, Kysiareň (4 plechy) podstavec na kolieskach |
| Celková hodnota predmetu zákazky: | | | | | | 18 095,00 | 21 714,00 | | | |

Predložením cenovej ponuky potvrdzujem, že ponuka zodpovedá cenám obvyklým v danom mieste a čase.

* Príkladateľ ceny ponuky vyplňa údaje do bielych polí

Príkladateľ ceny ponuky do poznámky uvedie ďalšie, príj. dopĺňajúce parametre z opisu položky alebo ďalšie dopĺňajúce informácie o skutočnosti

zasielame Vám vyjadrenie k zvýšeniu cien oproti roku 2022. Cenová ponuka v roku 2022 bola zo 4. mesiaca a cenová ponuka z roku 2023 z 3. mesiaca, čo je v podstate rok od 1. ponuky, počas ktorého došlo k výrazným zmenám na trhu a zvýšeniam cien nielen energií, pohonných látok ale hlavne vstupov na výrobu pecí, ako napr. oceľ resp. nerezová oceľ a elektroniky.

V prílohe zasielam interný dokument MIWE k nárastu cien k 1.1.2023 aj s vysvetlením. Podľa dokumentu došlo k nárastu cien o 16,5% celoplošne, čo sme však nepreniesli v celej miere na zákazníka, keďže v cenách je i montáž (náklady na montáž narástli v priemere o cca. 12%) a dodanie (náklady na dodanie narástli v priemere o 5%).

Pevne veríme, že i napriek tomu nám zachováte priazeň a zostanete pri vysokej kvalite MIWE.

V dôsledku ustavičnej zmeny cien na trhu vieme však ponuku garantovať len v prípade objednania do 30.4.2023.

S priateľským pozdravom, mit freundlichen Grüß,

TECHNOPEK

www.technopek.sk

Produkte & Preise

Preisanpassungen Vertrieb

Preisanpassungen MIWE Vertrieb zum 1. Januar 2023

Wie Sie aus der Fachpresse und eigenen Erfahrungen wissen kennen die Einkaufspreise nur eine Richtung. Am Ende der Vertriebsinformation finden Sie eine Übersicht über die Preisentwicklung für Stahl und Legierungszuschläge.

Darüber hinaus erhalten wir von unseren Lieferanten lediglich Preise welche eine Gültigkeit von 6 Monaten haben.

Neben den steigenden Einkaufspreisen stehen uns inflationsbedingte Lohn- und Gehaltsteigerungen bevor.

Wir müssen daher eine Preisanpassung in Höhe von 16,5 % zum 01. Januar 2023 durchführen.

Vertrieb Allgemein

Die Preisanpassung gilt für neue Kaufverträge ab Vertragsdatum 01.01.2023, bzw. automatisch für neue Aufträge, die ab dem 01.01.2023 bei MIWE eingehen.

Aufträge, die noch bis einschließlich 31.12.2022 abgeschlossen werden und bis spätestens 05.01.2023 bei MIWE vorliegen, sind von der Preiserhöhung nicht betroffen, sofern die Lieferung bzw. Abholung im Werk bis spätestens 31.03.2023 erfolgt.

Für Angebote, die von MIWE für Sie erstellt werden, ist zwingend mitzuteilen, wie der Angebotspreis von Ihnen kalkuliert wurde. Sprich, ob die Preiserhöhung berücksichtigt wurde oder nicht, damit die Preishaltungsfrist – entweder verkürzt auf 31.12.2022 oder mit 4 Wochen – im Angebot korrekt ausgewiesen wird.

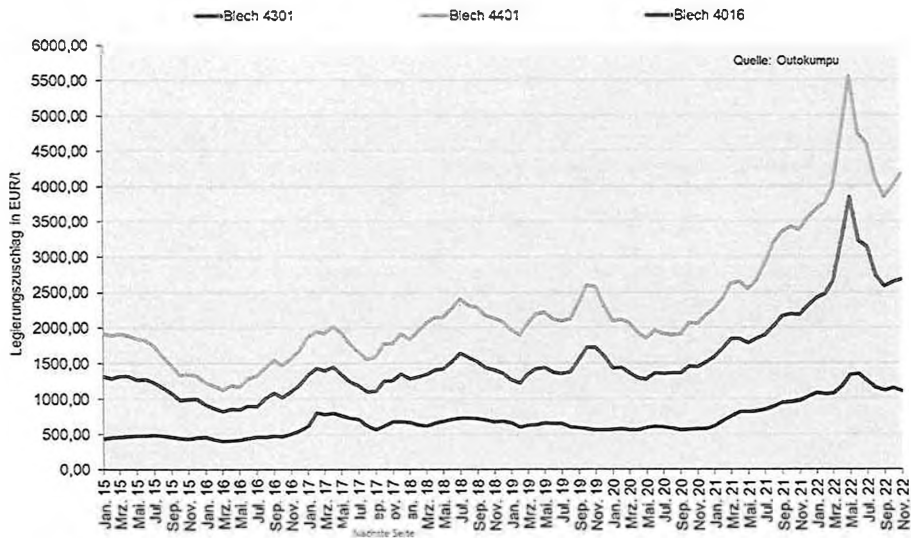
Bei Abrufen bis einschließlich 31.12.2022 aus bestehenden Rahmenverträgen ist die Preiserhöhung nur dann nicht zu berücksichtigen, wenn die Lieferung bis spätestens 31.03.2023 erfolgt.

Bestehende zurückgestellte Aufträge und Abrufaufträge, die zum Zeitpunkt des Zugangs dieser Vertriebsinformation bereits mit einem fixen Liefertermin an den Kunden bestätigt waren, sind ebenfalls von der Preiserhöhung ausgenommen, sofern die Lieferung bis 31.03.2023 erfolgt. Sollte bis zu diesem Zeitpunkt noch kein fixer Liefertermin vereinbart und bestätigt worden sein, ist die Preiserhöhung zu berücksichtigen.

Sie erhalten zum Zeitpunkt der Preislistenverfügbarkeit eine separate Information.

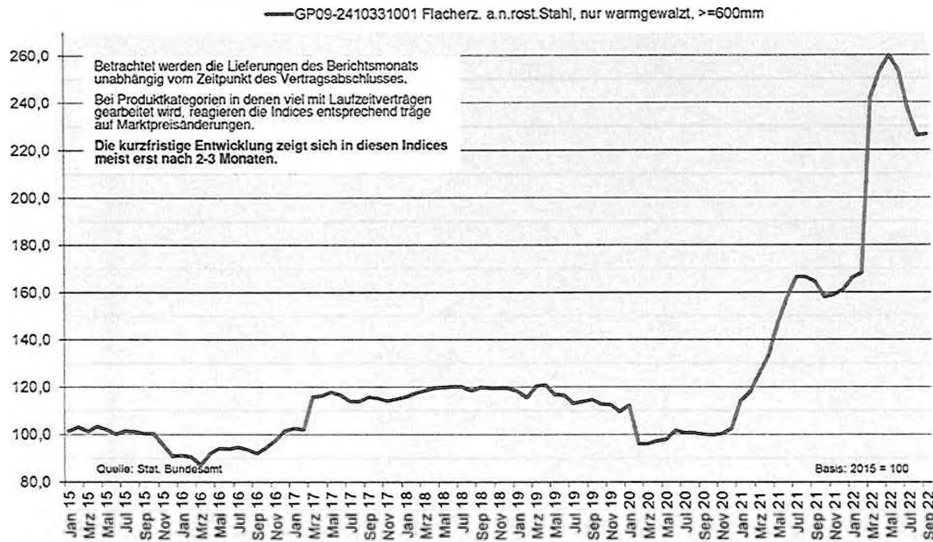
Zur Information vom VDMA die aktuelle Entwicklung beim Erzeugnis Stahl sowie die Entwicklung des Legierungszuschlags für 1.4301.

Legierungszuschläge von nickelhaltigen rostfreien Blechen ziehen im November weiter leicht an



Stahlinformation

Indices für Flacherzeugnisse (warmgewalzt) aus nicht rostendem Stahl haben aber deutlich verloren



Stahlinformation

O NÁS

[Uvod](#)[Pekarenské stroje](#)[Suroviny](#)[Poradenstvo](#)[Servis](#)[Novinky](#)[O nás](#)[Kontakt](#)

SPÁJAME SKÚSENOSTI, KVALITU A INOVÁCIE.

Poradensko-obchodná spoločnosť TECHNOPEK s.r.o. pôsobí na slovenskom pekárskom trhu **od roku 1990**. Prakticky od začiatku pracujeme ako výhradný zástupca pre SR so svetoznámymi výrobcami strojov, zariadení a technológií pre pekárov a cukrárov, ako napr.:

- DIOSNA & ISERNI IÄGER (Nemecko): kvasomaty, technológie skvasovania múky a výroba zápar; miešacie stroje, preklápače a výrobníky cesta
- MIWE (Nemecko): pekárske pece do výroby aj obchodov, kysiarne, chladiarne a mraziarne pre pekárov a cukrárov
- RONDO (Švajčiarsko): rozvalovacie stroje, linky na jemné a rustikálne pečivo

Ako aj s inými výrobcami strojov, zariadení a príslušenstva pre **kompletné zariadenie výroby pekárne či cukrárne**. Prehľad našej ponuky strojov nájdete TU. Zároveň poskytujeme **technologické poradenstvo** pre pekárne a cukrárne a dodávame **suroviny na výrobu kvasov či zápar**.

Počas celej histórie firmy sme sledovali jediný cieľ našich zákazníkov – dosahovať **vysokú kvalitu pekárnských výrobkov**. Tento cieľ sa dá splniť jedine pomocou špičkovej strojovej technológie a kompetentnej technologickej podpory. Súčasťou našej filozofie je dosahovať u vyrábaných pekárnských výrobkov čerstvosť, čo je ďalším rozhodujúcim faktorom pre presadenie sa na trhu a zvýšenie prosperity našich zákazníkov.